



# 醫療輔助隊隊訊 Auxiliary Medical Service News

熱烈祝賀醫療輔助隊成立六十週年鑽禧紀念

二零一零年 第四季



總參事  
精選  
金句

民之從事  
常於幾成而敗之  
慎終如始  
則無敗事  
道德經



60

週年

鑽禧紀念





冠軍：屯門區  
亞軍：沙田區  
季軍：元朗區

# 鑽禧活動之天才表演 (27-08-2010)

相片提供：編輯委員會



# 鑽禧活動之龍舟競賽 ( 05-09-2010 )

相片提供：編輯委員會



# 鑽禧活動之家庭同樂日 ( 31-10-2010 )

相片提供：編輯委員會



	冠軍	亞軍	季軍	季軍
籃球隊 - 男子組	九龍西總區	新界東總區	九龍東總區	新界西總區
籃球隊 - 女子組	九龍東總區	新界西總區	九龍西總區	香港總區



	冠軍	亞軍	季軍	季軍
足球隊 - 男子組	新界西總區	九龍西總區	新界東總區	訓練學校
足球隊 - 女子組	新界西總區	香港總區	訓練學校	新界東總區



賽果	冠軍	亞軍	季軍	優異	優異
攤位設計	觀塘	元朗	沙田	運輸組	詠春



競技比賽賽果	冠軍
籐圈跳越	九龍西總區
伴你同行	九龍西總區
紙坑傳球	衛生防護課
布巾拋球	衛生防護課



# 2010防止山火宣傳日

撰文：梁中寶（公共關係及教育組）  
相片提供：黃建偉（資訊科技組）

## 市民投入樂融融 醫療輔助隊形象大大提升

醫療輔助隊公共關係及教育組 (PRED) 聯同資訊科技組 (CITD)、服務質素組 (SQD)、福利組 (WD)、運輸組 (TPT) 及應急特遣隊 (ERTF) 應邀參加消防處舉辦的「2010防止山火宣傳日」。該活動已於二零一零年十月九日（星期日）在新界將軍澳寶翠公園舉行。

宣傳日內容多姿多采，本隊為活動提供急救服務外，也設置展板介紹本隊工作，讓市民對本隊發展有全面瞭解。本隊更特設攤位，展示多種應急儀器，為市民量度體重、體高及血壓，亦為市民作身體質量指數 (BMI) 檢查。雖然天氣不穩定，時雨時晴，但本隊攤位深受市民歡迎，不減市民蜂擁到場圍觀及接受本隊提供的身体檢查的興致。

當日除攤位展覽和活動外，醫療輔助隊急救電單車、急救單車及救護車展覽也深受大眾歡迎。不少市民拍照留念，更有市民一家大小輪流試騎電單車，歡樂之聲不絕。

本隊透過是次活動向市民推廣本隊正面形象之餘，更藉此為市民提供了樂聚天倫的好機會。這次活動得以順利舉行，實有賴總參事陳耀榮博士聯同本隊高級長官親臨打氣，並由行動及訓練主任利澤明先生悉心統籌，各有關單位安排隊員到場鼎力協助，在大家群策群力下圓滿結束。



總參事陳耀榮博士、後勤科指揮王冠生醫生、高級行動及訓練主任林志飛先生及行動及訓練主任利澤明先生與當值隊員合照



公共關係組主任梁中寶先生正向消防處處長盧振雄先生介紹本隊攤位



副總監梁國華先生及行動及訓練主任利澤明先生與當值隊員合照



大批市民正等候本隊提供的量度血壓服務

# 周年會員大會2010

梁其淦（油尖旺區）

於2010年8月14日，在醫療輔助隊總部六樓禮堂舉行員佐級聯會會員大會暨新一屆委員選舉；多謝各位會員出席是日活動，我們將會繼續舉辦更多活動，例如手語班、國語班等，希望大家踴躍參加，與我們一起學習，增進友誼。另外，多謝總參事陳耀榮博士的鼓勵和支持。

## 新一屆委員名單

- 主席：鍾志娟
- 副主席：邱巧賢
- 秘書：林美嬌
- 副秘書：梁其淦
- 司庫：趙嘉燕
- 副司庫：畢淑華
- 會籍：何思慧
- 副會籍：林國輝
- 康樂：蘇天樑
- 副康樂：林群芳、張杏桃、蘇麗芬
- 總務：陳靜儀
- 副總務：廖谷逢、余植才



新舊員佐級委員合照



陳耀榮博士致詞鼓勵及支持員佐級聯會

# 2010年度新界東總區

## 一隊目職系暑期工作坊

楊潤華（沙田丙隊）

2010年8月1日是一年一度「新界東總區隊目職系暑期工作坊」的大日子，是日行程緊密，活動精彩。四個分區的隊目穿著整齊制服，於紅磡港鐵站集合，乘旅遊巴到金鐘道政府合署低座頂層的「香港賽馬會藥物資訊天地」參觀。

「藥物資訊天地」是全港首個以禁毒教育為主題的永久展館。展館共分兩層，第一層是主要展覽場地，而第二層設有互動影院、課室、資訊站、圖書館及專題展覽區。

我們分成兩組，專心聆聽展館工作人員講解本港吸食毒品的趨勢及各種毒品的害處。接著在互動影院內欣賞一套以毒品為主題的互動電影，並即場「投票」決定影片的結局。

午膳後，我們回到總部，學習認識新式訓練器材『模擬人』、『飛行護士』及『資源管理』等專題講座，分別由西貢區助理區指揮黃德華先生及北區首席顧問李銻麟博士主講，兩位講者悉心講解令我們留下深刻的印象。是日活動尾聲由總參事陳耀榮博士頒發感謝狀予各講者及出席的隊目們。



# 新界西總區暑期醫學講座

陳慧儀（葵青區）

新界西各區隊員於8月1日休假期間，出席了新界西總區暑期醫學講座，是日共舉行了四場講座，課題包括葵青區盧慧芬醫生主講的『濫藥』、葵青區關清霞醫生主講的『腎臟急救』、荃灣區司徒志良醫生主講的『大便出血了，怎麼辦！』及屯門區葉衛忠醫生主講的『災難救援工作的專用貼士』，隊員們均表示課題內容積極充實，講者講解詳盡，實在獲益良多。



隊員們細心聆聽講者講課

## 醫療輔助隊團契 「60周年感恩會」

撰文：陳寶珍（油尖旺區指揮）  
相片提供：梁其淦（油尖旺區）

基督徒團契於本年八月二十二日(禮拜日)晚上七時三十分至九時三十分於何文田總部六樓禮堂舉行了醫療輔助隊「60周年感恩會」；與此同時，亦於當晚進行佈道大會，藉此希望神的福音能達人的心靈。

除了有中華基督教會鄭以心牧師證道，藝人高皓正亦分享信主見證，更參與紀律部隊團契敬拜隊一同獻詩，將大喜訊息傳遍整個禮堂。

感謝主，我們收到多份回應表，願意繼續與本團契聯系，從而更認識主，願榮耀頌讚歸與天上的父。





# 環球風笛節

撰文：張碧芳女士(總部)  
相片提供：楊光先生(樂隊)

## 香港2010盛況空前

八月八日的禮拜天，尖東海傍人潮湧湧，熱鬧非凡。AMS的風笛手和鼓手再度加入了「環球風笛節—香港2010」的巡遊隊伍中，那高昂的士氣和遼亮的風笛聲吸引了四面八方的觀眾夾道相迎。

這次全球最大的音樂盛會是由蘇格蘭風笛鼓樂總會發起的，更為各地癌症基金籌募善款，使大愛的力量不但能跨時空，更跨地域和文化傳遞開去。從8月7日至8月8日期間，歐、美的愛丁堡、紐約、渥太華、康沃爾；澳洲及唯一的亞洲區尾站香港，合共近有萬名風笛手和鼓手同步為抗癌戰士義演。我們的副總監黃龍德太平紳士也不遺餘力地帶領本隊樂隊參加這項有意義的活動，支持香港癌症基金會出一分力。



## 鼓組風雲榜

撰文：陳文珊(樂隊)  
相片提供：周永輝(樂隊)

本隊鼓樂隊眾鼓手在去年的「香港步操樂隊節」贏得「鼓王盃總冠軍」及「鼓組金獎」。繼往開來，二零一零年的風笛鼓組和鼓樂興趣組的隊員又再奪得「敲擊樂金獎」和「最佳技巧獎」，成績著實令人鼓舞，也意味著「天道酬勤」必成正果。不枉他們曾付出無限的私人時間，不辭勞苦，專心致志練習軍鼓藝術。最特別不過的事是次全隊六位均為女隊員，並將獎盃捧回來，取得其他參賽隊伍長處之餘，更加强了隊友間之合作和技術，與各友隊關係更為密切、更互相交流心得。但願大家能再接再勵，精益求精，不斷為醫療輔助隊贏得更多美譽！



長官們到比賽場地(灣仔修頓中心)祝賀健兒們的驕人成績。



六位得獎女將全副武裝感謝長官余國權先生的教導。

## 家常小菜

# 鬼

# 王



## 合時火鍋湯底

林明輝(元朗區)

### 材料：

1. 大荳芽菜壹斤
2. 咸酸菜(約四兩)
3. 蕃茄四個(約半斤)
4. 雪藏湯骨壹斤
5. 調味料包括鹽、糖、白酒、胡椒粉及白醋、或雞粉少許(自由選擇)

### 烹調方法：

1. 將湯骨溶雪，用少許白醋及鹽清洗；
2. 用白酒及鹽將湯骨調味醃製；
3. 將大荳芽菜洗淨備用；
4. 將咸酸菜洗淨及切開備用；
5. 將蕃茄洗淨及每個切成四件備用；
6. 用湯煲將四公升水煮沸；
7. 先將湯骨放入，煮半小時；
8. 將所有材料放入再烹煮十五至二十分鐘，用鹽、糖及胡椒粉，或加少許雞粉(自由選擇)調味便可用作邊爐湯底。



# 歡迎首席顧問李銜發先生 (19.09.2010) 加入西貢區大家庭

相片提供: 梅綺雯 (西貢區)



李銜發先生致辭



西貢區各成員大合照

## 黃大仙開操暨

撰文: 李健順 (黃大仙區指揮)  
相片提供: 黃錦超博士 (黃大仙區聯絡主任)

### 慈雲山區童軍到訪交流

悠長的暑假又結束了，黃大仙區的長官及隊員再度投入常規訓練。九月五日黃大仙區舉行了一個簡單而且別具意義的切金豬儀式，為開操外也是為了甲隊重溫季軍的美夢及乙隊連續勇奪五年區際比賽冠軍，並能代表九龍東出戰總區際賽以壯聲威。

當日並得到已有五十年歷史慈雲山區之童軍到訪，雙方同意日後透過互訪作學術或技術上之交流。

今次活動多得聯絡主任黃錦超博士及黃偉明先生之支持，以使本區全人能互勵互勉、互助互諒地攜手向前邁進。



齊齊切金豬，希望全區身體健康，好事齊來



黃大仙區全人與嘉賓大合照

## 葵青區祝捷晚會

撰文: 陳慧儀 (葵青區)  
相片提供: 陳凱昇 (葵青區)

為慶祝葵青區本年度周年比賽屢獲佳績，各隊於7月4日晚上假海關總部舉行了分區祝捷晚會。當晚氣氛熱鬧，不但隊員玩得盡興，一眾長官、來賓亦為我們的佳績而鼓舞，期望我們的成績能繼續維持下去，年年祝捷！



新界西總區比賽冠軍隊 - 葵青乙隊

# 2010觀塘節

周耀明（觀塘區聯絡主任）

為慶祝2010年觀塘節，觀塘區議會及觀塘民政事務處於9月及10月份期間舉行了一連串精彩活動。於9月26日（星期日）舉辦的賀國慶巡遊是其中一項大型活動，是次巡遊的主題為「共建和諧，我愛觀塘」，起點從九龍灣常怡道／宏照道交界空地出發，經常怡道行車天橋往牛頭角道，浩浩蕩蕩，馳騁至裕民坊終點。巡遊項目包括有銀樂隊表演、操槍表演、風笛表演、步操樂隊演奏、花式單車、花式滾軸溜冰、太極、國術、傳統金龍、醒獅麒麟及各式民族舞蹈等。亦有拉丁舞、巴西嘉年華女郎、小丑、家燕媽媽藝術中心及歌星李龍基作舞台表演，吸引大量市民駐足欣賞，參與人數估計超過一萬人，而參與團體及單位逾半百以上，盡顯觀塘區之驚人凝聚力。



當日主持開步禮嘉賓  
 （左一）筆者  
 （左二）觀塘區議會主席陳振彬太平紳士BBS  
 （右一）署理觀塘民政事務專員徐耀良先生  
 （右二）中央人民政府駐香港特別行政區聯絡辦公室九龍工作部副部長余汝文先生



觀塘區隊員為市民提供急救服務

## 偷得浮生“兩日閒”

趙惠珍（觀塘區）

趁暑假，只花上五百多元與隊中長官及隊友暢遊中山、開平；食得開心連購物也很興奮。今次行程有兩點首選項目：

“玩”～ 首選開平馬降龍碉樓群，已列為世界文化遺產，碉樓造型別緻，保存完好，生態環境十分優美，與周圍民居、自然環境融為一體。我們參觀了“駿廬”及“林廬”。

“食”～ 首選五邑名菜十八式，搜羅江門五邑地區十八款名菜，一嚐屬於僑鄉本土小菜，如：陳皮金銀鴨湯、翡翠鱸片煲仔飯、白灼鮮味東江蝦……令大家吃得應接不暇。



1+2 攝於中山岐江造船公園（公園前身是粵中造船廠，保留了五六十年代中山市工業時代的歷史面貌，加入現代設計之理念，成為中山第一個特式公園）



## 離島區成人禮

撰文：林美嬌（離島區）  
 相片提供：陳瑋倫（離島區甲隊）

一個入隊多年的師兄，與一名剛入隊初出茅廬，連DMA(災難醫療)也未受訓的小师妹，奉命當值某年的新春煙花匯演；這一晚的當值，就像月姥靜悄悄地為兩人牽上紅線！！

2010年11月21日，正是本區陳瑋倫及顏淑敏兩位師兄妹結束多年的愛情長跑，踏入人身的另一階段。當晚出席婚宴之嘉賓大多為本部隊隊友，十足周年晚宴一樣。

在此，小記祝一對新人新婚快樂、百年好合、永結同心。



只羨鴛鴦不羨仙

# 卅多載的「不歸路」

梁耀榮（深水埗區）

時光匆匆，能將自己生命的篇章停駐於一份志願服務幾十個寒暑，永不言悔會有幾人？醫療輔助隊深水埗區就有記載不少這一類故事。

今年的秋天，我們的葉蔭賢長官，甄迎晶師兄，賴潔冰師姐三位資深隊友為醫療輔助隊貢獻超過三十載，今天他們要放下擔子了！

韶華不因少年留，年輕的小伙/妮子從入伍承諾的一刻，竟兌現了生命的三份之一，不離不棄地為深水埗區流過的汗水，付過的努力與勞力，你們的貢獻，我們會默默記在心中，雖然你們到達榮休之年，我相信你們會繼續回來將經驗和心得傳授給後輩。

一塊牌匾「勤業永懷，懋績長留」並不足以代表我們的感激，十月二十四日我區舉辦一場歡送晚宴，當晚前任九西總區指揮Amy姐、現任九西總區指揮馬醫生、總區副指揮

Kenny Sir、歷屆深水埗區指揮李Sir、陸Sir和蘇Sir、前任區助理指揮袁Sir、Madam陳及五位區顧問，並與不少退役師兄姐偕現任隊友都見證這歷史一刻，你們的無私奉獻，公道地刻在醫療輔助隊的汗青上。



## 姜巧玲師姐榮休慶典

相片提供：梁其淦（油尖旺區）



姜師姊與昔日同袍合照(一)

姜師姊與昔日同袍合照(三)



油尖旺甲隊大合照



姜師姊的英姿

## 林財歡師姐榮休了

撰文：畢淑華（觀塘甲隊）

歡歡是我們對歡姐的暱稱，她為人低調隨和，從不會擺出恃老賣老的姿態來對待後輩，所以甚得隊員的愛戴。

雖然歡歡入隊的時間不太長（只有十多年），但她那豐富的護理經驗令隊友們獲益良多；還記得學習注射的時候，在課堂上每個人都戰戰兢兢，口中唸唸有詞地在死背筆記上的指引，歡歡卻氣定神閒，駕輕就熟的為我們作出示範和從旁指導，並分享她在國內當學護時的點滴。

某年與歡歡一起當年宵花市更，入夜後天氣寒冷，但無阻市民行花市的熱情，市場內遊人如鯽，熱鬧非常；市民平安大吉，救護站便冷冷清清。我們四人瑟縮在救護站內共渡時艱，半夜時分有位男士在救護站外來回踱步，起初不以為然……，我們差不多收隊了，他還未離去，正當我忍不住問他是否需要幫助時，歡歡探頭一看那人，呵呵，歡歡便笑不攏嘴的跟我們說：「他是來接我的，我們會漫步回家呀！」頓時救護站內便鬧哄哄的笑聲不絕，歡歡“蝦子餅”的出

現，令平靜的救護站洋溢著溫馨浪漫的氣氛哩。

歡歡雖然退休，但她仍很積極參與總部的活動，逢星期五晚上她會返回總部學習太極，強身健體，歡歡您好……嘢！

人生的財富是健康，心中的歡愉是福氣。  
歡姐你兩者兼得，真是羨煞旁人呀！



歡姐之榮休晚宴設於鯉魚門某海鮮酒家，讓大家聚首一堂細語話當年。

潘偉剛（發展科）

# 新德里金屬 抗乙內 酰胺酶

超級惡菌襲港？任何類別的耐藥性細菌同樣都是被稱為超級惡菌的！衛生防護中心非常重視最近報導之耐藥性細菌-- New Delhi metallo- $\beta$ -lactamase-1 (NDM-1) / 新德里金屬抗乙內酰胺酶1。實際上NDM-1早於去年10月已經入侵本港，1名66歲印度裔男子因尿道發炎向普通科門診求醫，至今年3月始證實其尿液樣本含有NDM-1基因的大腸桿菌。男子服用常用於治療尿道炎的口服抗生素後已痊愈。患者去年3、4月曾到訪印度，期間不曾入住當地醫院，未知感染源頭，亦不能排除由香港感染，現時已痊愈。

它最初於去年被英國卡迪夫大學(Cardiff University)學者，在一名瑞典病人身上發現了兩種細菌，從中找到了NDM-1。而這名患者曾在印度住院治療。隨後在印度欽奈市、哈里亞納邦確認多名同類感染患者。與此同時，同樣的感染病例亦已經在巴基斯坦、孟加拉、美國、加拿大、澳洲和荷蘭等多個國家被發現。

NDM-1的抗藥基因可依附在不同細菌上，常見於腸道桿菌類，如大腸桿菌(*Escherichia genus*)、沙門氏菌(*Salmonella genus*)、艱難梭菌(*Clostridium genus*)都是這個家族的。可引致病人出現尿道炎；手術後感染抗藥性病菌更可引致血中毒或敗血症而致命。這種抗藥性病菌的特性是能夠附存於其他細菌生存，使其他細菌也產生其特別強的抗藥能力。耐藥性細菌還會經接觸而人傳人，感染後使用一般抗生素無效，繼而影響其他疾病的治療。其它的接觸傳播途徑包括如病人如廁後沒有潔淨雙手便進食或煮食，其他人進食受污染的食物後就會受到感染。

而NDM-1甚至對碳青黴烯類抗生素(Carbapenems)也具有耐藥性，碳青黴烯類抗生素通常被認為是緊急治療抗藥性病菌的最後方法。最關鍵的是，NDM-1是以DNA的結構出現，被稱為質體。它可以在細菌中自由複製和移動，從而使這種細菌擁有傳播和變異的驚人潛能。

耐藥性細菌可怕之處是，帶菌者可以無明顯病徵，亦不一定發病，但卻可以透過人與人之間的接觸途徑傳播細菌。常用傳統抗生素亦不奏效。衛生署亦已制訂具體監測跟進(Surveillance & Monitoring)措施；一經懷疑，及早診斷，如有需要，作出隔離；追蹤源頭，及早消毒，減低傳播。

其它類別的抗藥性病菌包括社區型耐藥性抗甲氧西林金黃葡萄球菌(MRSA --Methicillin-resistant Staphylococcus aureus)、超廣譜抗乙內酰胺酶(ESBLs –extended spectrum beta lactamases)、抗碳青霉烯鮑氏不動桿菌(CRAB –Carbapenems resistance Acetobacter)等。並非所有抗藥性細菌都是「無藥可醫」，治療可轉用二、三線抗生素藥物，亦可處方更高劑量的藥物，甚至棄用傳統口服的藥物改為靜脈注射，惟患者或會出現副作用。

醫院及實驗室早已經制訂並已謹從抗藥性病菌的監測機制(surveillance)安排；醫療器材使用需嚴格遵從，醫生護士需遵守常規醫療消毒規定(斯伯定原則-Spalding Principle)、嚴格實施相關標準如標準預防措施(Standard Precautions)、接觸傳播預防措施(Contact Precautions)等，注重環境、個人及手部衛生，都可達到防止抗藥性病菌蔓延的目的。其實所有對付抗藥性病菌大致都是注重環境、個人及手部衛生，嚴格實施相關標準及接觸傳播預防措施；並加強對該抗藥性病菌的監測。

由於近年抗生素濫用，不適當地使用抗生素，亦造成抗生素抗藥性嚴重。抗生素導向計劃已在不少大型醫院內進行，希望在病發率仍未到嚴重的情況時，能透過教育和輔導，在使用抗生素時有更良好的掌握。

個人須做好防控、注意衛生 --- 自己健康由自己把關。一般而言，健康人士感染機會好微，但體弱免疫力相對比較差的人士如果感染就比較麻煩。

## 名稱來由「花邊」消息

有報道指將新德里金屬抗乙內酰胺酶扯上印度醫院，引發印度有關當局憤怒反應，甚至提出陰謀論，指稱這是意圖不利印度醫療旅遊業的長遠發展。印度衛生部發表措詞嚴厲的聲明，批評這項報告目的是製造恐慌。

使我想到零三年中的SARS; Severe acute respiratory syndrome (SARS) 名稱來由。聞說當時有關當局亦不滿SARS太近似特別行政區的簡寫，遲遲也不肯跟世衛改名。因為SRS已經很明白為嚴重的了。當然最後亦須跟隨世衛的簡寫稱SARS即嚴重急性呼吸系統綜合症(沙士)。

其實，用地區命名是國際微生物學其中一個非常普通和常見習慣方法。在那城市或地區發現，便用那城市或地區命名。例子有很多：香港蠑螈(Hong Kong Newt, *Paramesotriton hongkongensis*)、*Laribacter hongkongensis*、A/California/7/2009 (H1N1)-like, A/Perth/16/2009 (H3N2)-like, B/Brisbane/60/2008-like influenza.....etc.

注意的是SARS並非因城市或地區命名的，只因為Severe acute respiratory syndrome的簡寫考合為SARS而已。



# 藍燈、警號與超速

使用救護車上的視、聽警告設備（俗稱藍燈、警號），是否有限制呢？前往處理一宗性命攸關的意外，救護車車速又有沒有限制呢？

原來使用視、聽警告設備，是有著嚴格的限制。首先，救護車主管有責任確保這些設備不會被濫用，使用時亦應適當地顧及路面情況，以免對其他道路使用者引起不便。其次是視、聽警告設備必須是在回應緊急召喚或接載危急傷病者時才可使用。否則，所有隊員一律禁止使用這些設備。

在意外現場停泊時，應亮起救護車的危險警告燈，如有需要，應同時使用視覺警告設備。以警告其他道路使用者，救援工作正在進行中。

車速方面，在一般情況下，救護車是不會超越車速限制的。但在特殊情況下，可獲豁免遵守車速限制。例如：遵從醫生的指示，必須將傷病者從速送院；或救護車主管認為傷病者的情況急劇轉壞；又或傷病者的情況危殆，需要非常緊急的醫療支援。在這些情況下，救護車主管須預先知會醫療輔助隊控制室，並在記錄簿(OB)內清楚註明是次行程是在超越速度限制的情況下將病人送院。同樣地，司機亦須在行車記錄簿(Log Book)內清楚註明。

有一點必須強調的，盡管在回應緊急召喚或接載危急的傷病者時使用視、聽警告設備或超速行駛，司機仍須遵守警務人員或交通督導員的指示。法律上司機必須對車輛、乘客及其他道路使用者的安全負責。因此，上述提到的例外情況均不可作為不小心駕駛或更嚴重違例駕駛行為的辯護理由。



不同種類的救護車均配備視、聽警告設備。

荒謬的

新聞

說法

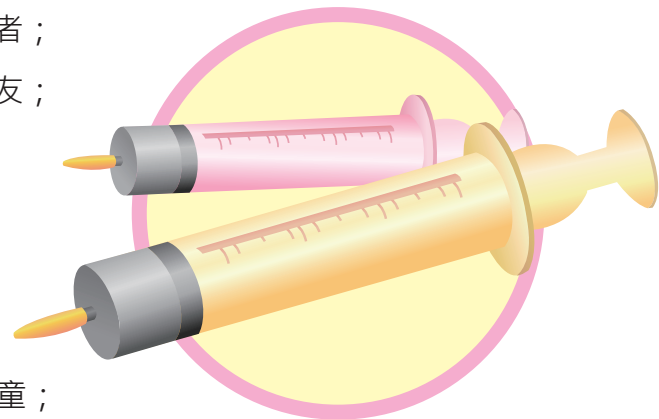
**<今年，香港衛生署的流行性感冒****疫苗病毒組成推算錯誤！！>**

閱讀之後，真有啼笑皆非之感。所以，閱讀後要用腦袋分析才可，避免中計而被別有用心的人利用！

香港衛生署那有權力去決定每年全世界北半球疫苗的病毒組成。每年世界衛生組織都會採集世界各個地區的流行性感冒鼻咽分泌物結果數據推論來年流行性感冒的趨勢，然後尋找來年有機會流行的感冒病毒。通常在二月中世界衛生組織宣告當年北半球季節性流感疫苗病毒制訂；各大疫苗製造廠商便大量製造當年北半球季節性流感疫苗。每年世界衛生組織都會為北半球和南半球制訂季節性流感疫苗的病毒定義組成。

在香港，季節性流感疫苗注射每年會在十一月初進行，而本年(即2010-2011年度)之世界衛生組織北半球季節性流感疫苗為A/加州/7/2009 (H1N1)樣病毒，A/柏斯/16/2007 (H3N2)樣病毒及B/布里斯班/60/2008-樣病毒。你會否是香港衛生署衛生防護中心疫苗可預防疾病科學委員會口中本年度被推介的九類高危人士類別？

- (一) 居住在安老院舍的長者；
- (二) 傷殘人士院舍長期宿友；
- (三) 長期病患者；
- (四) 65歲或以上的長者；
- (五) 醫護人員；
- (六) 孕婦；
- (七) 6個月至未滿6歲的兒童；
- (八) 家禽從業員；及
- (九) 從事養豬或屠宰豬隻行業的人士。

**你會接受疫苗注射嗎？**

廣受關注的A/加州/7/2009 (H1N1)樣病毒(即2009年最令人憂心的豬型流行性感冒病毒)，將會包括在今年季節性流感疫苗內。你會接受疫苗注射嗎？

# 別了吾師！

霍文傑（東區）

前東區長官 何健全先生，首先留給大家的印象是一頭銀白色頭髮的長官。有隊員認為這位長官是醫療輔助隊內最懂得吃喝玩樂享受人生的長官，亦有隊員認為他是醫療輔助隊內最懶散又不管束隊員的長官。

單從外表看他似是粗枝大葉的粗人，但其實粗中有細心思慎密，大家亦收過他興之所致、有感而發有趣抵死的e-mail，足以證明他是個學冠中西、熟讀史書，處處引經據典、韻文嚼字。

亦常以白髮老朽識、芝麻官等自嘲。

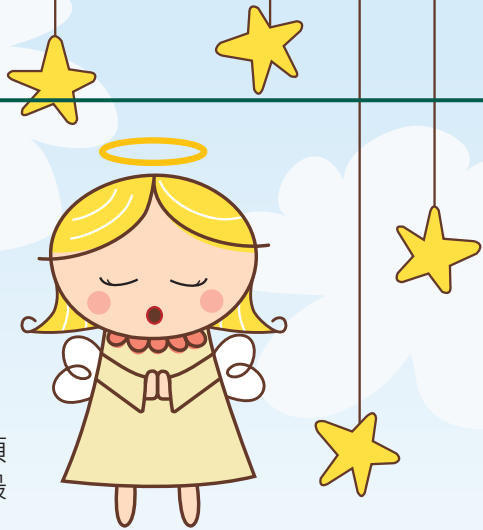
他對大家的評語都是見微知著，在退休前亦已獲得長期服務獎章—金章，於AMS相信亦已無憾事。

自2009年得悉自己患上直腸癌的他一直勇敢面對，並積極接受治療，亦向大家表示應以他為鑑，應愛惜身體，及早應該接受檢查，注重健康。在他最後

階段亦能平靜面對，而他太太亦有心理預備，陪他安靜地走最後一段路。

在醫院探望何Sir時與何太攀談才知，這位白髮老朽識芝麻官，原來多才多藝興趣多多，遺憾無緣得見。

我門永遠懷念這位 [白髮老朽識] 長官。



## 總部未來三個月活動預告

5.12.2010	總區區際比賽
5.12.2010	第一屆準長官暨第七十六屆新隊員訓練班結業閱操典禮
19.12.2010	運輸組及樂隊40周年會操
21.12.2010	醫療輔助隊鑽禧餐舞會
31.12.2010	時間囊紀念典禮
31.12.2010	除夕聯歡晚會
9.1.2011	支援科營地集訓

## 徵稿

1. 歡迎各隊員提供珍貴資料，或有關區域動態等的稿件；
2. 請將稿件連同個人聯絡資料，寄往何文田公主道81號醫療輔助隊總部隊訊編輯委員會收；
3. 原稿概不發還，編輯委員會有權修改來稿，如不願意者，請事先聲明；
4. 如有查詢，歡迎致電聯絡行動及訓練主任利澤明先生。

請各隊員踴躍投稿！

電話：2761 1969  
傳真：2715 0245  
電郵：cmlee@ams.gov.hk  
網址：www.ams.org.hk

## 內容索引

P.1	總參事精選金句 醫療輔助隊六十周年鑽禧慶典
P.2	鑽禧活動之天才表演 (27-08-2010)
P.3	鑽禧活動之龍舟競賽 (05-09-2010)
P.4-5	鑽禧活動之家庭同樂日 (31-10-2010)
P.6	2010防止山火宣傳日 周年會員大會2010
P.7	醫療輔助隊團契「60周年感恩會」 新界西總區暑期醫學講座 2010年度新界東總區隊目職系暑期工作坊
P.8	環球風笛節 -香港2010盛況空前 鼓組風雲榜 鬼王入廚樂 -合時火焗湯底
P.9	歡迎首席顧問李鑒發先生 (19.09.2010) 加入西貢區大家庭 黃大仙開操暨慈雲山區童軍到訪交流 葵青區祝捷晚會
P.10	2010觀塘節 偷得浮生「兩日閒」 離島區成人禮
P.11	卅多載的「不歸路」 姜巧玲師姐榮休慶典 林財歡師姐榮休了
P.12-13	新德里金屬抗乙內酰胺酶NDM - 1
P.14	「藍燈」、「警號」與「超速」
P.15	荒謬的「新聞」說法
P.16	別了吾師 醫療輔助隊龍舟隊屢創高峯 總部未來三個月活動預告 隊訊編輯委員會成員名單

## 隊訊編輯委員會成員名單

<b>主席</b>	李玉清 新界東總區	梁其淦 油尖旺區	<b>技術支援</b>	黃啟賢 通訊及資訊科技組
<b>副主席</b>	殷佩賢 東區	林美嬌 離島區	<b>分區記者</b>	葉肖瓊 中西區
	葉景順 運輸組	馮美珠 訓練學校		陳文珊 樂隊
<b>秘書 / 委員</b>	麥炳強 離島區	林明輝 元朗區		黃慧嫻 觀塘區
<b>委員</b>	何佩賢 應急特遣隊	<b>顧問</b>		楊潔恩 發展科
	鍾志娟 油尖旺區	林志飛 總部		陳振邦 北區
	趙惠珍 觀塘區	利澤明 總部		梅綺雯 西貢區
	單群紅 中西區	<b>學術顧問</b>		梁耀榮 深水埗區
	黃安琪 發展科	潘偉剛 發展科		陳慧儀 葵青區
		<b>榮譽顧問</b>		莫麗珍 發展科
		梁永鏗博士 高級助理總監		
		<b>技術顧問</b>		
		蕭學仁 技術顧問		